

القضايا الصوتية في التراث العربي قراءة في ضوء علم اللغة الحديث

Phonological problems in the arabic patrimony –a reading linguistics

حسن الزهاء¹

جامعة غرداية الجزائر

مخبر التراث المادي واللامادي مخطوطات اللغة والأدب الجزائري

Zahra.hassen@univ-gahrdaia.dz

د. سليمان بن سمعون

جامعة غرداية الجزائر

dr_bslimane@yahoo.fr

تاریخ الوصویل 2021/09/02 القبول 2021/10/21 النشر على الخط

Received 02/09/2021 Accepted 21/10/2021 Published online 15/01/2022

ملخص

تتناول هذه الورقة البحثية أهم القضايا الصوتية في التراث العربي، مُتمثلاً فيما كتبه علماء العربية في المختصر اللغوی التراشی العربي، وبما كتبه علماء التجوید. بعدَما أدرك النحاة العرب فصُور فهمهم، نحو العربية وصرفها؛ ما لم يدرسوا أصواتها ، فكانت عنايتهم بما شدیدة فاقتضاهم ذلك، اكتساح مخارج أصواتها، وجهاؤها المصوّت، وصفاتها العامة والخاصة وظواهرها، وإذا كان علم الأصوات في بدايته جزءاً لا يتجوز من النحو؛ فإنه سرعان ما انزوى عند أهل القراءات والتجوید ، وزاد فيه هؤلاء الكثير من المباحث مُستوحاة من التنزيل العزيز، وأصبحت تلك قضايا تشغّل بالعلماء في الدراسات اللغویة الحديثة، وعلى وجه التحديد الدراسات الصوتية. وأهم القضايا التي شغلت العلماء العرب في البحث الصوتي قدیماً.

الكلمات المفتاحية: ثراث - أصوات - دراسات لغوية: تأصیل.

Abstract :

This research paper deals with the most important phonological issues of the Arabic heritage, represented by what the Arabic scholars wrote in the linguistic treatises of the heritage, And according to what the scholars of the Tajweed wrote After the Arab carvers realized the limits of their understanding, towards the Arabic and shaped it; as long as they did not study its phonologies, then they took great care and forced them to do so. And if phonology, in its early days, was an integral part of syntax, it soon became what was reserved for the people of recitation and Tajweed, and which became the subjects of concern for the scientists.

Keywords: eritage- Phonology-language studies.

مقدمة:

حينما شرع نحاتنا الأوائل يدرسون العربية ليصلوا إلى قواعدها كانوا يوجهون دراستهم نحو غاية محددة هي الحفاظ على القرآن الكريم ، وفهمه، وحفظ لغته، وأن تعلم اللغة وإتقانها لا يتم إلا بدراسة أصواتها لأدائها بصورة صحيحة وحمايتها من اللحن والتحريف، بعد ما احتلّت العرب بشعوب أخرى، الناطقين بغير العربية.

فبلغ علماء العرب في هذا مجال، ووضعوا دراسات صوتية على الرغم من إمكاناتهم البسيطة ، وقدموا الكثير من المباحث الصوتية التي تضارع المباحث الحديثة فيها، وعلى الرغم من اختلاف العصور وتبني الوسائل. ومن أهم هذه الدراسات الصوتية، بحد دراسة "الخليل بن أحمد الفراهيدي" ، "وسبيويه" ، "ابن حني" ، تناولوا مباحث صوتية تضم: مخارج الأصوات، وصفاتها، وترتيبها الصوتي معتمدين على حسن الصوت الدقيق، وذوقهم للأصوات حتى أصبحت هذه قضايا تشغل العلماء في الدراسات اللغوية الحديثة، وحاولوا التوفيق بين التراث اللغوي، والصوتيات الحديثة؛ وذلك من خلال إعادة النظر في الموروث اللغوي العربي القديم. وهذا ما يدفعنا لطرح الإشكالية التالية: إلى أي مدى تم توظيف قضايا البحث الصوتي التراثي في الدراسات اللغوية الحديثة وأصبحت تعالج فيه؟ وما هي أهم هذه القضايا؟ وهل كان وصفهم كافياً في ذلك؟ وكإجابة مسبقة على هذه الإشكالية، صاغنا الفرضيات التالية:

- . ترتبط الدراسات اللغوية الحديثة ارتباطاً وثيقاً بما قدمه العلماء في البحث اللغوي "الصوتي" القديم.
- . تستند مباحث علم اللغة الحديث بما قدّمه التراث اللغوي وعلى وجه التحديد " البحث الصوتي".
- . يرتكن البحث اللغوي الحديث بقضايا التراث اللغوي "الصوتي".

أولاً . بداية الدراسة الصوتية :

1. توطئه:

تعود عناية العرب بالصوتيات القديمة، إلى بداية الدراسات اللغوية عندهم ومنذ نشأة اللحن، فأصحاب العربية في أصواتها كما أصاحتها في نوحها وصرفها وذلتها.

وفي محاولة تتبع لمسيرة الدراسات الصوتية عند العرب قديماً وحديثاً، تبيّن لنا أنّ مسيرة دراسة الأصوات العربية قد حظيت باهتمام ملحوظ ونظر حاد عميق من اللغويين العرب القدماء. ومن رواد اللغويين في القديم بحد: "أبي أسود الدؤلي" "69هـ" ، و"الخليل" ، و"سبيويه" ،... وغيرهم؛ من حذوا حذوهم، وأفادوا من أعمالهم، ونقلوا عنهم، وبقيت الأمور على هذا النحو المحروم، من الابتكار والتحديد فترة من الزمن ، حتى جاء "ابن حني" ، فأضافَ ما أضافَ وعمقَ، وفصلَ وشرحَ، وفسّرَ؛ إلى أن تكاملت أعماله في هذا المضمار، وعدتْ دراسة علمية، ترشح أن تكون علماً له كيان أسسَ الرجل جوانبه، يتمثل كلُّ ذلك في كتابه الموسوم ب: "سر صناعة الإعراب" ، الذي قدمَ له بمقديمة رائعة تنظم جملة المبادئ والأسس؛ التي بنى عليها الدرس الصوتي، والتي تحدد أبعاده وجوانبه، حتى يصبح علماً من علوم العربية ، والذي سماه هو بعقريته الفذة "منهج التجريب والتذوق" .

وبعد هذه الجهود "الجبنية" البارعة، فترت هم اللغويين فاكتفوا، واكتفى معظمهم بالنقل المباشر عنه، وعن غيره من السالفين الكبار. فقد كان العرب سباقين إلى دراسة أصوات لغتهم، فقدّموا في هذا الشأن بحوثاً قيمة شهد لها المحدثون، وبحد ذلك من خلال هذين الفرعين لعلم الأصوات، الفونتيك والفنونلوجيا.

2 . المبحث الأول: الصوتيات phonitic :

1.2. المطلب الأول: الصوت والحرف و الفونيم قراءات في علم اللغة الحديث :

ابن جني في تعريفه للغة يقول "أما حُدُها: فإِنَّا أصواتٍ يُعْبَرُ بِهَا كُلُّ قَوْمٍ عَنْ أَغْرِضِهِمْ".¹

وهذا التعريف دقيق يستوقف باحث اللغة على أن الأساس في الظاهرة اللغوية هو الصوت اللغوي، فهو هنا يؤكد على الطبيعة الصوتية للغة، أي التركيز على اللغة المنطقية دون المكتوبة ، وأهم مستوى في الظاهرة اللغوية هو المستوى الصوتي. وهذا كذلك ما قامت عليه الدراسات اللغوية الحديثة.

وقد بين "الخليل" و "سيبويه" في تحديده مخارج الأصوات فقال: " فأصل حروف العربية تسعة وعشرون حرفاً .. وتكون خمسة وثلاثين حرفاً بحروف هنّ فروع، وأصلها من التسعة والعشرين، وهي كثيرة يؤخذ بها وتنتحسن في قراءة القرآن والأشعار.²

وذلك خلال القرنين الثاني والثالث هجري "الخليل" ، و "سيبويه" ، لم يفرق بين الصوت والحرف، في "القرن الرابع" أعطى " ابن جني" تعريفاً دقيقاً للصوت فقال: " اعلم أن الصوت عرض يخرج مع النفس مستطيلاً متصلأً، حتى يعرض له في الحلق والفم والشفتين مقاطع تثنية عن امتداده واستطالته، فيسمى المقطع أينما عرض له حرفاً، تختلف أحجام الحروف بحسب اختلافها مقاطعها وعندما تناول ابن جني هذا المفهوم" الصوت " فرق من خالله بينه وبين الحرف،"³

فالصوت ؛عنه " هواء " يخرج مع النفس، وإذا تعرضت له مقاطع في الحلق أو الفم... "أعضاء جهاز النطق"؛ يسمى حرفاً. وتختلف بذلك الحروف بحسب مخارجها.

وعلى الرغم من أن "الخليل" و "سيبويه" لم يفرقوا بين الحرف والصوت، وظلوا على هذه الحالة في القرنين الثاني والثالث هجري، إلى أن جاء "ابن جني" في القرن الرابع هجري فقد تعريفاً ووصفاً دقيقاً للصوت، وفرق بين الصوت والحرف وبذلك نقول أن الجهود الصوتية عند العرب تكاملت فيما بينها، في تقدم الدرس الصوتي العربي.

أما الفرق بين الصوت والحرف كما ذهب إليه " رمضان عبد التواب " في قوله: "هذه الأصوات المختلفة، التي يعبر عنها في الكتابة برمز واحد، ولا تستخدم في اللغة للتferiq بين المعاني المختلفة؛ هي ما يطلق عليه الغربيون اسم: "foném" = وحدة صوتية/ عائلة صوتية، وبإمكاننا أن نطلق عليه "حرف" مقصود به "الرمز الكتابي" ، ونعمل بذلك على التferiq: بين الاصطلاحين: " الصوت " و "الحرف". فالصوت هو ذلك الذي نسمعه ونحسه، أما "الحرف" فهو الرمز الكتابي ، الذي هو وسيلة للتعبير عن صوت معين، والفرق بين الصوت هو الفرق بين العمل والنظر.⁴

لم يرد الصوت - إذن - عند القدماء، بالمفهوم الذي جاء به المحدثون، واصطلح عليه باسم "الфонيم" "phoneme" ، أو "الوحدة الصوتية" التي تحوي مجموعة من الأداءات المختلفة.

2.2. المطلب الثاني : الصوت والدلالة في ظل تأصيل البحث اللغوي:

دلالة الصوت عند "ابن جني" و "سيبويه" و "الخليل" ... فالدلالة عندهم لا تتأتى إلا عبر استكمان العلاقة القائمة بين عنصرين أساسيين هما: الدال والمدلول؛ أي الصوت والمعنى فهما يشكلان العالمة اللغوية؛ لذا كان كل من سيبويه في "الكتاب" وابن جني " في الخصائص ينبهان إلى الصلة الوثيقة بين الصوت ومعناه سعياً ورائهما إلى إبراز وتوضيح هذه العلاقة، ولقد أسلهم ابن جني بشكل كبير في إبراز العلاقة بين الصوت والمعنى إذ يعد من أكثر الباحثين القدماء تمسكاً بالعلاقة بين اللّفظ" الصيغة الصوتية" ومدلوله.

¹. ابن جني ،(د.ت)، الخصائص ، تج: محمد علي النجار، د.ط، مكتبة دار الكتب المصرية، د.ت، ص.15.

². سيبويه ،(1402 هـ. 1993) الكتاب، تج: عبد السلام محمد هارون، ج.4، دار الرفاعي(الرياض)، م، ص.ص.431,432.

³. ابن جني ، (1413هـ. 1993م)، سر صناعة الإعراب، تج: حسن المداوي، ج.1، ط.2، دار القلم (دمشق)، ، ص.5.

⁴. رمضان عبد التواب، (1417هـ. 1997م)، المدخل إلى علم اللغة ومناهج البحث اللغوي. ط.3، مكتبة الخانجي(القاهرة)، ص.ص.84.83.

ابن جني في علاقته بالأصوات بمعانيها التي اصطلاح عليها باسم الدلالة اللفظية، في إطار نظرية "نشأة اللغة" والتي قامت على فكرة المحاكاة بوصفها إحدى آراء التي أقرت بوجود ارتباط في الصلة بين الدال والمدلول، والتي نشأت عن طريق المحاكاة الصوتية للطبيعة ؛ فإن مفهوم "ابن جني" للغة كما أسلفنا الذكر قائم على النظام الصوتي حين وصفها بأنّها: "أصوات يعبر بها كلّ قوم عن أغراضهم"؛ فهذا المعنى يؤكّد على الارتباط الوثيق بين أصوات الألفاظ بمعانيها؛ إذ تسهم أصوات اللغة بالدلالة، إذان فالصوت هو الجزء الأساس الذي أنشأ المعنى اللغوي للفظة، وهذا يدل على أن المعنى و الصوت كلاهما مرتب بالآخر ارتباط وثيقاً¹.

و"ابن جني" يقر بالصلة بين الأصوات ومعانيها وأنها ناشئة عن محاكاة أصوات الطبيعة، كما يؤكّد بوجود مناسبة ما بين الألفاظ ومعانيها أو محاكاة الأصوات للطبيعة، كتقليد الإنسان أصوات الحيوان، وأصوات مظاهر الطبيعة، وذهب بعضهم إلى أن أصل اللغات كلها إنما هي من أصوات المسموعات: كدوي الرعد، وحنين الرياح، وخbir الماء، ونبيق الحمار، وشحيخ الغراب، وصهيل الفرس،...ونحو ذلك، ثم ولدت اللغات بعد ذلك. ومن المعلوم أنّ اللغة عند "ابن جني" هي ظاهرة صوتية تختلف اختلافاً كلياً عن سائر الرموز. ومن ثمّ فإن دراستها دراسة علمية تستوجب علينا البدء "بأصواتها".²

وقال ابن جني: "وذهب بعضهم إلى أنّ أصل اللغات كلها إنما هو من الأصوات المسموعات". وأول من دافع من علماء الغرب عليها بالتفصيل العالم "هاردر" في كتابه "بحوث في نشأة اللغة". وما يؤيد هذه النظرية.³ وفي مقابل الوحدة الصوتية نجد مفهوم الفونيم الذي يعبر كذلك عنها.

ففي اللسان العربي مثلاً نجد الوحدتين "صار" و "سار" تشيران إلى تقابل تميزي يكشف لنا عن العلاقة تعويضية بين السين والصاد باعتبارهما فونيمين متمايزين ومندرجين في السياق نفسه "...ار" وشرط ثبوت التعويض بينهما أنهم يتبعان إلى وحدتين مختلفتين تم استخراجهما من مدونة اللسان العربي.⁴

وبتجدر الإشارة أنّ ما نود الحديث عنه في هذا السياق هو القيمة الدلالية للصوت؛ أي على أساس أنّ الفونيمات تلعب دوراً فعالاً في تحديد معاني الألفاظ .

وقد حدّد "جاكسون" داخل الفونيم خصائص مميزة واعتبره في اصطلاحه "صوت" يتكون من مجموعة الخصائص النطقية والسمعية ، وهذا التعريف قدمه عام 1931م، وبعد عام واحد قدم تعريف آخر يركز على الصفة الصوتية للصوت "الفونيم" . وكان "كورتناي" أول من تعمق في دراسة "الفونيم" ، إذ نظر إليه باعتباره مجرد صور يحاول المتكلّم تحقيقها بأصوات واقعية، واعتبره مفهوماً لغوياً وبالتالي وظيفياً.

ويعني ذلك أن الفونيم إذا استبدل بفونيم آخر فإن هذا الاستبدال يؤدي إلى تغيير الدلالة؛ فإذا أحذنا الفونيمات الآتية: /ع/، /ح/، /ش/، /أر/، /أت/، /ن/، /د/...، وقمنا بعملية استبدال بينها داخل الوحدة اللغوية نفسها فنقول: عاب، حاب، شاب، تاب، ناب،...؟ فإننا ننتقل في نظر "تروبتسكي" من فونيم إلى فونيم، و الفونيم هو "تصور وظيفي" وهو أصغر وحدة فونولوجية أخرى، وقد حاكسون داخل الفونيم خصائص مميزة نسبه إلى الفونيم /د/ الذي يحتوي على خاصية "الجهر"...و عموماً فالфонيم هو الوحدة الفونولوجيا التي لا يمكن تجزئتها إلى وحدات صغرى .⁵

¹. طارق بومود، (2012م)، دلالة الألفاظ عند ابن جني من خلال كتابه المخصص، مجلة الممارسات اللغوية (تيري وزو)، العدد: 9، ص.23.

². ينظر: ابن جني: الخصائص، ص.19.

³. رمضان عبد التواب: المدخل في علم اللغة ومناهج البحث اللغوي، ص.112.

⁴. طيب دبه، (2001م)، مبادئ في اللسانيات البنوية دراسة تحليلية ابستمولوجية، د.ط، دار القصبة والتوزيع، ص.178.

⁵. ينظر: حسني خالد: مدخل إلى اللسانيات المعاصرة، د.ط، مكتبة نوميديا، د.ت، ص. 40.

كما يعرف؛ "بأنه الوحدة الصغرى المتميزة وهي الصوت الكلامي" ، ونرى أن "الfoniyim" هو المفهوم العام هو "أصغر وحدة صوتية غير قابلة للتحليل أو التجزئة، ويمكننا أن نفرق بين المعاني عن طريقه، وهذا ما ذهب إليه" بلومفید.

والأمثلة كثيرة في ذلك: مثال لدينا كلمة"قال" ، إذا وضعنا مكان الفونيم "ق" "ميما" ، ولم ندخل أي تغيير على الكلمة تتحول إلى "مال" ، تغير المعنى فنقول: القاف والميم فونيمات لأنها أدت إلى تغيير في "المعنى".

وقد يظهر الفونيم في العربية على شكل حركة، فكلمة"علم" تختلف عن الكلمة"علِّم" ، فالفتحة "foniyim" ، والضمة"foniyim" ، والكسنة"foniyim".¹

ولهذا نقول إن اللغة العربية تتكون من تسعه وعشرين فونيمًا وهي "الصوات" ، بالإضافة إلى ستة فونيمات وهي "الصوات" الفتحة والضمة والكسنة، مع نظيراتها الطويلة: الألف، والواو، والياء، فيكون المجموع بهذا خمسة وثلاثين فونيمًا.

التفخيم والترقيق: تفخيم اللام في مثل "صلاة" وذلك بجاورتها حرفاً مطابقاً "ص" وفي مثل: la بجاورتها الصائت المفخم a وتfxim الراء في مثل "راح" بجاورتها للفتح "ر،، ح،، ح" ، وترقيق الراء في مثل: "ريح" وذلك بجاورتها الكسر "ر،، ح،، ح" وترقيق اللام في مثل: "سلام" بجاورتها حرفاً منفتحاً "س".²

العلاقة التبديلية عند المحدثين: والتي هي شبيهة بالعلاقة التعويضية لدى التوزيعين؛ غير أن الفونولوجيين الوظيفيين يسعون من خلالها إلى التدليل على صحة التحليل، بتبدل الفونيم باخر يمكن أن يجعل محله داخل سياق ما مع الحصول على معنى مختلف مما يؤكده أئمما فونيمان وليس فونيم واحدا وذلك في مثل : التقابل بين الغين والخاء" باعتبارهما لهويان" في السياق،...اب،إذ بحد التحليل يسفر على وحدتين مختلفتين في المعنى "خاب" و "غاب" ، رغم أن الفونيميين يشتراكان في كثير من الصفات بل إنهم لا يختلفان إلا في احتواء "الгин" على صفة الجهر، واحتواء "الخاء" على صفة المنس، مما يدل على أن "الباء و الخاء" فونيمان مختلفان ومتمايزان.³

ويحدّر بنا في النهاية أن نشير إلى أن هذا الخلاف في تحديد مفهوم "الفونيم" إنما يرجع إلى الخلاف في مناهج البحث اللغوي بعمادة؛ فكل واحد أو كل فريق من الدارسين يحدد هذا المفهوم بالوجه الذي يتماشى مع منهجه العام في الدرس اللغوي، وعلى الرغم من هذا الخلاف فإننا نلاحظ أن كل هذه الآراء تقود في النهاية إلى نتائج مماثلة.⁴

ومنه نستنتج أن الكلام الإنساني عند الأداء مكون من سلسلة من الأصوات المتشابكة يصعب التفريق بينها، بالإضافة إلى كثرة السياقات التي تقع فيها؛ وهذا التداخل والتشابك له صور كثيرة، يظهر في تعدد أمثلة "الصوت الواحد" ، التي تتفق في شيء وتحتفل في شيء آخر، والأصوات النطقية الفعلية حيث يصعب استقصائها وتحليلها تحليلًا علميًّا دقيقاً؛ لما تعرض له من تفخيم، وترقيق، وقد يصيّبها نوع من الإجهار...على الرغم من ذلك — ما زالت تكون حزمة صوتية "وحدة صوتية واحدة" ، وهذه الظاهرة ليست مقصورة على الصوات، بل إن الحركات أيضاً له نصيب ملحوظ من تعدد الصور بحسب تعدد السياق، تخضع للتغيير والتعدد في الكم من حيث القصر والطول...وتنوع الصور النطقية للحركات ملحوظ أيضاً على مستوى الكلمة المفردة. فالفتحة الطويلة مثلاً مفخمة في "طاب" ومرقة في "تاب" ولكنها بين بين في نحو "قال" وهكذا الحال في سائر الحركات...⁵ وهذا كلّه من اهتمامات "علم الأصوات" أو ما يصطلاح عليه في العصر الحديث "بالفونيتيك".

¹. نور المدى لوشن(2006م)، مباحث في علم اللغة ومناهج البحث اللغوي، ط.1، المكتب الجامعي للحديث(مصر) ، ص.ص.124.125.

². طيب دبة: مبادئ اللسانيات،ص.180.

³. المرجع نفسه: ص.179.

⁴. ينظر: كمال بشر، (2000م) ، علم الأصوات، د. ط، دار غريب للطباعة والنشر(القاهرة)، ،ص.490.

⁵. ينظر: المرجع نفسه: ص.ص.477.478.

3.2 المطلب الثالث : كيفية إنتاجه:

ولا ننسى "ابن جني" في ذلك ووصفه الدقيق لأعضاء جهاز النطق؛ فقد شبه عمل أعضاء النطق بعمل "وتر العود" فقال: فإن الضارب إذ ضربه وهو مرسل سمعت له صوتاً فان حصر آخر الوتر بعض أصابع يسراه أدى صوتاً آخر، فإذا أدناه قليلاً سمعت غير الاثنين، ثم كذلك كلما أدن أصبعه من أول الوتر تشكلت لك أصوات مختلفة ... وهكذا.

ونظيره كذلك في "الناي" وقد شبه أصوات الحلق والفم "بالناي" قال: "فإن الصوت يخرج فيه مستطيلاً ... كما يجري الصوت في الألف عقلاً" غير صنعة، فإذا وضع الزامر أنامله على خروق الناي المنسوقة، وراح بين عمله، اختلفت الأصوات، وسمع لكل خرق منها صوت لا يشبه صاحبه، وكذلك إذا قطع الصوت في الحلق والفم باعتماده على جهات مختلفة كان سبب استماعنا لهذه الأصوات المختلفة.¹

ابن جني موضحاً عملية أعضاء جهاز النطق بتشبثيه بعمل "الآلات الموسيقية"، موضحاً في تعريفه هذا الجانب "العضواني الفيزيولوجي" يقول فان الضارب ... إذا حصر آخر الوتر...أدى صوت آخر، وفكلمة "حصر" يقصد به ضغط حيز الذبذبات الصوتية و مجال الرد هنا هو "الماء" ، وهذه العملية من اختصاص الدرس الأكستيكى للأصوات، وشبه عمل هذه الآلات بعمل أعضاء جهاز النطق، وكيفية إنتاج الأصوات، بطريقة علمية دقيقة.

الخليل فقال في تحديد مخارج الأصوات : فأقصى الحروف كلها العين ثم الحاء ولولا بحة في الحاء لأشبهت العين لقرب مخرجها من العين . ثم الماء ولولا "هته" في الماء ، وقال مرة "ههة" لأشبهت الحاء لقرب مخرج الماء من الحاء ، فهذه ثلاثة أحرف من حيز واحد بعضها أرفع من بعض ، ثم الفاء والغين في حيز واحد كلهم حلقية ، ثم القاف والكاف لويتان ، والكاف ارفع ، ثم الجيم والشين والضاد في حيز واحد ، ثم الصاد والسين و الزاء في حيز واحد ، ثم الطاء والدال والباء في حيز واحد، ثم الراء واللام والنون في حيز واحد، ثم الفاء والباء والميم في حيز واحد، ثم الألف والواو والياء في حيز واحد، والممزة في هواء لم يكن لها حيز تنسب إليه.²

أما سيبويه فسار على خطى أستاذة "الخليل" إلا أنه أسقط مخرج الحروف الجوفية، وستعرض لذلك في تحديد مخارج الأصوات.³
* وصف العلماء القدماء القدماء الخليل، وسيبويه، وابن جني،... للأعضاء النطق وكيفية إنتاج هذه الأصوات، وصفاً دقيقاً، وهذا دليل على صحة تذوق القدماء للأصوات. وأرادوا بهذا التمثيل التقرير، وصواب طرفهم في الوصول إلى الحقائق الصوتية الدقيقة، بالرغم من اعتمادهم على الملاحظة المجردة على عكس المحدثين الذين اعتمدوا في ذلك على الأجهزة والطرق العلمية الحديثة في تحديد ذلك.

3 . المبحث الثاني: مخارج الأصوات وصفاتها بين القدماء والمحدثين:**1.3 المطلب الأول: مخارج الأصوات قديماً قراءة في علم اللغة الحديث:**

المخرج:

هو المصدر والموضع، فالمخرج الصوتي هو المكان الذي يصدر منه الصوت.

¹. ابن جني: سر صناعة الإعراب، تج: حسن هداوي، ج. 1، ص.ص، 9.8.

². الخليل بن أحمد الفراهيدي، (2002م)، كتاب العين، تج. د. عبد الحميد هنداوي، ج.1، ط.1، دار الكتب العلمية (القاهرة)، .1424هـ ، ص.3.

³. سيبويه: الكتاب، ج.4، ص.433.434.

أ . مخارج الحروف عند الخليل بن احمد الفراهيدى * " ت 175 هـ": سبعة عشر مخرجا ، " في العربية تسعة وعشرون حرفا : منها خمسة وعشرون حرفا صحاح، وأربعة أحرف جوف ، وهي الواو، والياء، والألف اللينة ،والهمزة وسميت جوفا، لأنها تخرج من الجوف ، فلا تقع في مدرجات من مدارج اللسان ،ولا من مدارج الحلق ،ولا من مدارج اللهاة ، إنما هي هاوية في الهواء فلم يكن لها حيز تنسب إليه، إلا الجوف "¹

حيث بدأ في ترتيبه بأعمق تلك الحروف في النطق: فأقصى الحروف في النطق وأبعدها مخرجا في تصور وهو "العين" ثم تدرج في الترتيب بحسب عمق المخرج وبعده حتى انتهى إلى أقربها مخرجا وهي الحروف الشفوية، وهي " الفاء والباء والميم" ثم الحروف الهوائية وهي حروف المد " الواو والألف والياء" أو الجوف كما سماها الخليل مضافا إليها الهمزة عنده.²

ب . مخارج الحروف عند سيبويه :عند سيبويه ستة عشر مخرجا ، وبهذا إلا انه اسقط مخرج الحروف الجوفية ، التي هي حروف المد اللين ،إذ جعل مخرج "الألف" من أقصى الحلق ، وجعل "الواو المدية" من مخرج الواو المتحركة من الشفتين ،وجعل "الياء المدية" من مخرج الياء المتحركة من وسط اللسان ، إذا قال سيبويه :ولحروف العربية ستة عشر مخرجا فللحلق منها ثلاثة :

. فأقصاها مخرجا: الهمزة ، والهاء ، والألف .. ومن أوسط الحلق مخرج: العين ، والخاء .. وأدنى مخرجا من الفم ، الغين ، والخاء.

الرابع: من أقصى اللسان فما فوقه من الحنك الأعلى مخرج: القاف. والخامس: من أسفل من موضع القاف من اللسان قليلا ، وما يليه من الحنك الأعلى مخرج: الكاف. والسادس: من وسط اللسان بينه وبين وسط الحنك الأعلى مخرج: الجيم ، والشين ، والياء ، والسابع: من بين أول حافة اللسان وما يليها من الأض aras مخرج: الصاد.

والثامن: من بين أول حافة اللسان من أدناه إلى منتهى طرف اللسان ، وما بينها وبين ما يليها من الحنك الأعلى ، وما فوق الضاحك والناب والرباعية والثنية ، مخرج: اللام.

والناسع: من حافة اللسان من أدناها إلى منتهى طرف اللسان ، ما بينها وبين ما يليها من الحنك الأعلى ، وما فوق الثناء ، مخرج: النون. والعشر: من مخرج النون غير انه ادخل في ظهر اللسان قليلاً، لأنخرافه إلى اللام مخرج: الراء.والحادي عشر: من بين طرف اللسان وأصول الثناء ، مخرج: الطاء ، والدال ، والتاء .والثاني عشر: مما بين طرف اللسان ، و فوق الثناء ، مخرج: الزاي ، والسين ، والصاد.والثالث عشر: مما بين طرف اللسان وأطراف الثناء ، مخرج: الظاء ، والدال ، والتاء.والرابع عشر: من باطن الشففة السفلی وأطراف الثناء العليا مخرج: الفاء.والخامس عشر: مما بين الشفتين ، مخرج الباء ، والميم ، والواو.والسادس عشر: من الخياشيم ، مخرج النون الخفيفة، أي النون الساکنة .³

. ومخارج الأصوات عند ابن جني " : " ت 392 هـ" ستة عشر أيضا .⁴ و مخارج الأصوات عند القراء: سبعة عشر كما هي عند " الخليل ".⁵

مخارج الحروف عند المحدثين: ومن المحدثين من جعل المخارج تسعة هي: الأصوات الشفوية: التي تقع بانضمام الشفتين الواحدة إلى الأخرى، مثل: الباء ، والميم ، والواو. وفي الواو يكون الوصف أدق من أقصى الحنك إذا عند النطق بها يقترب اللسان من هذا الجزء من

¹ 17 : 30h .org https://ar.m.wisource.org .الخليل بن أحمد الفراهيدى: معجم العين.

² . الخليل أحمد الفراهيدى: كتاب العين، ترجمة عبد الحميد هنداوى، ص.3.

³ . سيبويه: الكتاب، ترجمة عبد السلام محمد هارون، ج.4، ص.433.434.

⁴ . ينظر: تحسين فاضل عباس، (د.ت)، مخارج الأصوات وصفاتها، د.ط، جامعة الكوفة كلية الآداب، ص.ص.3.4.5.

⁵ . المرجع نفسه: ص.7.

الحنك . الأصوات الشفوية: وهي التي تقع بين الشفة السفلية منطبقة على الثنایا العليا مثل: الفاء . الحروف لتي بين الأسنان: وهي التي تقع بوضع اللسان بين الأسنان العليا والسفلى منفرجة، انفراجا قليلا مثل: الدال، والثاء ، والظاء.

الأصوات الأسنانية: وهي التي تقع بوضع طرف اللسان على الثنایا العليا، مثل: التاء، والدال، والضاد، والطاء، واللام، والنون. وهي عند بعض الحديثين الأصوات الأسنانية اللثوية، وهي: التاء، والدال، والضاد، والطاء، واللام، والنون.

الأصوات الأدنى حنكية: وهي التي تقع بوضع اللسان على أدنى الحنك، مثل: الكاف، والقاف، إذا كانا قبل حركتي "الكسرة" الفتحة الممالة إمالة شديدة، ونحو الشين ولحيم، و"الياء" و"اللام"؛ لأن الهواء يجري فيها على حافتي اللسان، ونحو: الراء، وتسمى الراء حرفا مكرراً؛ لأن طرف اللسان ينزل عند لنطقها. وعند بعض الحديثين في هذا لخرج أصوات: الحاء، والعين، والكاف، والواو.

الأصوات الأقصى حنكية: وهو الذي يقع بضم ظهر اللسان إلى غشاء الحنك واللهاة، مثل: صوت القاف، والخاء، والعين. الأصوات اللهوية: نسبة إلى اللهاة: وهي التي تقع بضم ظهر اللسان إلى غشاء الحنك واللهاة، مثل: القاف والخاء والعين.

وبعض الحديثين يضم مخرج صوت القاف فقط. الأصوات الأدنى حلقة: وهي التي تقع بتضييق أدنى الحلق وبانقباض جداره نحو: الحاء والعين. الأصوات الأقصى حلقة: وهي التي تقع في أقصى الحلق أو بالأحرى في رأس قصبة الرئة، نحو: المهمزة، والماء. والمخارج عند بعض الحديثين إحدى عشر مخرجا، في حين نجد عند البعض عشرة.¹

* يختلف الحديثين عن القدماء من حيث تحديد مخارج الأصوات فعندهم: تسع مخارج وهناك من يقول إحدى عشر وهناك من يقول عشرة والاختلاف وارد عندهم، مثل القدماء في تحديد المخارج على الرغم من أن الحديثين في تحديد المخارج اعتمدا على الأجهزة العلمية الحديثة والآلات المنظورة ، أما عند علمائنا القدماء فاعتمدوا على الملاحظة المجردة والوسائل البسيطة . وقد كانوا سباقون في ذلك.

2.3. المطلب الثاني: صفات الأصوات قراءة في علم اللغة الحديث:

أ. الجهر والمهمس: الصوت الم الجمهور هو الذي يتذبذب "أو يهتز" الوتران الصوتيان عند نطقه. والصوت المهموس " هو الذي لا يتذبذب أو لا يهتز" الوتران الصوتيان عند نطقه . وصفة الجهر والمهمس تميز بين أصوات من مخرج واحد ، فلولا الجهر في العين والمهمس في الحاء لكانا صوت واحداً، وكذلك الغين والخاء، والباء والدال، والشين والزاي، والثاء والدال، فإن وجود صفة الجهر في إحداهما فقد انما في الآخر قد ميزت بينهما في السمع. والأصوات الم الجمهور في العربية خمسة عشر صوتا هي: ع / غ / ج / ي / ل / ر / ن / د / ض / ز / ظ / م / ب / و . والأصوات المهموسة ثلاثة عشر صوتا هي: ء / ه / ح / خ / ق / ك / ش / ت / ط / س / ص / ث / ف . وكان بعض العلماء السابقين قد جمع الأصوات المهموسة في قوله: " سكت فحثه شخص ". وهذا التقسيم يخالف مذهب علماء العربية وعلماء التجويد في إخراج ثلاثة أصوات من المجموع وإلحاقها بالمهموسة ، وهي: ء / ق / ط " فوصفوها بأنها مجحورة ، وهي اليوم مهموسة. الصوت الجمهور" عند سيبويه " حرف أشبع الاعتماد في موضعه ومنع النفس أن يجري معه حتى ينقضي الاعتماد عليه ويجري الصوت".³

فمعيار الفصل بين الأصوات المجموعية والمهموسة عند القدماء هو شدة الاعتماد على الصوت وجري النفس وعدمه ، على عكس الحديثين الذي يتحدد بدرجة التذبذب الصوت أو عدمه. إن مفهوم الجهر والمهمس لدى القدماء يختلف عن مفهوم الحديثين وليس اتفاق الأصوات المجموعية والمهموسة لدى القدماء والحديثين في أكثرها إلا دليلا على صحة التذوق القدماء للأصوات، وصواب طرقيهم في الوصول إلى الحقائق الصوتية الدقيقة.

¹. تحسين فاضل عباس: مخارج الأصوات وصفاتها بين القدماء والحديثين، ص.5.6.

². غانم قدوري احمد، (1426هـ. 2005م)، علم التجويد دراسة صوتية ميسرة، ط.1، دار عمان(الأردن)، ص.60.61.

³. تحسين فاضل عباس: مخارج الأصوات وصفاتها بين القدماء وال الحديثين، ص.10.

ب . الإطباق والانفتاح: الإطباق أن ترفع ظهر لسانك إلى الحنك الأعلى مطبقا له، فينحصر الصوت في مابين اللسان والحنك إلى موضع الصوت، والانفتاح أن لا تطبق ظهر لسانك برفعه إلى الحنك، فلا ينحصر الصوت. وكان سيبويه قد فصل القول في هاتين الصفتين حيث قال: " ومنها المطبقة والمنفتحة. فأما المطبقة فالصاد والضاد والطاء والظاء ، والمنفتحة كل ما سوى ذلك من الحروف، لأنك لا تطبق لشيء منه لسانك ترفعه إلى الحنك الأعلى. وقول سيبويه: "ولولا الإطباق لصارت الطاء دالا... ولخرجت الضاد من الكلام " مبني على الوصف القديم للطاء بأنها مجحورة، وعلى النطق القديم للضاد الذي ذكره سيبويه .

صفة الإطباق إذن قد ميزت أربعة أصوات هي الطاء والظاء والصاد والضاد عن مقابلتها المنفتحة، وهي التاء والذال والسين والدال، فالطاء أخت التاء، وإنما ميز بينهما وجود الإطباق في الطاء، وعدم وجوده في التاء، فالطاء في الواقع تاء مطبقة . وهكذا العلاقة بين الطاء والذال، والصاد والسين، والضاد والدال.¹

ج . الشدة والرخاوة والتوسط بينهما: يعتمد وصف الصوت بالشدة والرخاوة على كيفية مرور الهواء في مخرج الصوت، فإذا جلس النفس في المخرج حبسًا كاملا ثم أطلق بعد ضغطه لحظة كان الصوت شديدا " انفجاريا "، وإذا حصل تضييق بحرى النفس في المخرج من غير أن يحبس كأن الصوت رخواً احتكاكياً. وبعض الأصوات يحصل في أثناء النطق به اعتراض بحرى النفس في المخرج، ولكن لا يحصل حبس تمام ، لأن النفس يجد له منفذًا يتسرّب منه، ويسمى الصوت حينئذ متوسطا. والأصوات الشديدة في العربية هي: المهمزة، والقاف، والكاف، والجيم، والطاء، والتاء، والصاد، والذال، والباء. والأصوات الرخوة هي: الهاء، والعين، والراء، والغين، والخاء، والشين، والصاد، والزاي، والسين، والظاء، والباء، والذاء، والباء، واللباء، واللواو. والأصوات المتوسطة : اللام، والراء، والنون، والميم.² ونستطيع بيانه في معالجة " ست " التي أصلها: " سدسي " قال ابن جني في الخصائص: " ست اصلها سدس، فقربوا السين من الدال بأن قلبوها تاء 3.

ومصطلح " الشدة " وهو مصطلح تراخي قدم استعمله سيبويه، لا يستعمله المحدثون وإنما يستعملون مصطلح " انفجاري ".

د . القلقلة: يتميز إنتاج الصوت الشديد " الانفجاري " بحبس النفس في مخرج الصوت لحظة، ثم إطلاقه فجأة على نحو سريع، فيؤدي ذلك إلى سماع نبرة أو صوت يتبع الصوت الشديد، وهو في الوقف اظهر منه في درج الكلام، وذلك في خمسة أصوات هي: القاف والجيم والطاء والدال والباء، وقد جمعها بعض المتقدمين في قوله: " قطب جد "، وغير ذلك وتسمى هذه الأصوات بأصوات القلقلة .

ه . الغنة: الغنة صوت يخرج من الخيشوم. وهي صفة لازمة للنون والميم تحركتا أو سكتنا، ظاهريتين أو مخافتين أو مدغمتين، وهي في الساكن أكمل من المتحرك . لأن الحركة تجذب آلة النطق فلا تدع النفس يجري في الخيشوم إلى اقل وقت ممكن .

و . الصفير: ذكر سيبويه الأصوات التي تحوي على هذه الصفة أصوات ثلاثة: السين والصاد والزاي،⁴ سميت بذلك لما يصاحبها من صفير أو أزير . والصفير صفة ذاتية في هذه الأصوات لا تنفك عنها، كالغنة في النون والميم.

ز . التكرير: ويقال له التكرار. هو ارتعاد طرف اللسان بالراء، فالراء صوت مكرر لأن نطقه يتضيّع تتابع عدة ضربات لطرف اللسان على اللثة، وسكن الراء أو الوقف عليها يزيدتها إيضاً . وقد حذر علماء التجويد من المبالغة في تكرير الراء. كما حذروا من المبالغة في إخفاء تكريرها.

¹. غانم قدوري أحمـد: عـلم التجـويـد دراسـة صـوتـية ، صـ.صـ.63.64.

². المرجـع نفسه: صـ.62.

³. انظر: خليل ابراهيم العطية: البحث الصوتي عند العرب، صـ.73.

⁴. تحسـين فاضـل عـباس: مـخـارـج الأـصـوات وصـفـاتـها بـيـن الـقـدـماء وـالـمـحدثـين، صـ.صـ.16.

ح . التفشي: هو كثرة خروج الريح بين اللسان والحنك. وهو صفة خاصة للشين. والحق بعض العلماء الفاء والثاء والضاد بالشين في هذه الصفة ، ولكن التفشي في الشين اظهر.

ط . الانحراف: وصف سيبويه اللام بأنه صوت منحرف، وعلل وصف اللام بالانحراف بان الصوت لا يخرج من موضع اللسان على اللثة ¹ ، ولكنه يجري من جانبي مستدق اللسان.

. الاستعلاء: الاستعلاء هو أن يستعلي أقصى اللسان عند النطق بالصوت إلى جهة الحنك الأعلى. ويستخدم مصطلح الاستفتال مقابل له. وقد ذكر الداني الأصوات المستعملة فقال: "المستعملية سبعة أحرف، يجمعها قولك: "ضغط خص قظ" ، الخاء والغين والقاف والصاد والضاد والطاء ، والظاء، سميت مستعملية لأن اللسان يعلو بها إلى جهة الحنك، ولذلك تمنع الإملالة، إلا أنها على ضربين: منها ما يعلو اللسان به و ينطبق ، وهي حروف الإطباق الأربع ، ومنها ما يعلو به اللسان ولا ينطبق، وهي ثلاثة: الغين والخاء والقاف، والمستفلة ماعدا هذه المستعملية، سميت مستفلة لأن اللسان لا يعلو بها إلى جهة الحنك " .
وتحديد الاستعلاء على هذا النحو مفهوم يقترب مما قدمه المحدثون .

ي . اللين: وهو جريان النفس في مخرج الصوت أكثر من جريانه في الأصوات الرخوة، لكنه لا يبلغ درجة جريان النفس في الأصوات الذائية، فاللائين في " بيت" والواو في " حوض" أصوات لين.²

ومنه نستنتج أنّ الصوتيات "الفونتيك" هو العلم الذي ينظر إلى الأصوات في حد ذاتها، ويدرس صفاتها من حيث مخارجها بل وحتى من حيث سماعها. فالфонتيك "phonetics" هو علم دراسة المادة الصوتية وطبعتها وخصائصها المادية دون النظر إلى قيمتها اللغوية. ويدرس سماعها المميزة من حيث التفخيم والتقيق والجهر والمهمس... وهو خطوة مهدة للفونولوجيا.

4 . المبحث الثالث: علم وظائف الأصوات «phonology» بين نظرية القدماء ورأي المحدثين:

1.4 المطلب الأول: مفهومه: وهو علم يدرس الأصوات من حيث وظائفها في الاستعمال اللغوي، وهي أو دراسة النظم الصوتية التي ينططفئها أصحابها؛ لأنّ الصوت في سياقه مختلف عنه مجردًا من حيث تأثيره بالأصوات السابقة عليه واللاحقة له.³

وقد أدرك اللغويون العرب القدامي الفرق بين ما يعرف الآن بعلم фонتيك، وما يعرف بعلم الفونولوجيا، ودعوهما المنفرد والمؤلف ويقول ابن حني: " وليس غرضنا من هذا الكتاب ذكر الحروف يعني: حروف أصوات اللغة العربية، مؤلفة، لأن ذلك كان يقود إلى استيعاب جمع اللغة.⁴

هذا ولم يكتفى "الخليل": بدراسة الصوت معزولاً، بل درس كذلك وظيفة الصوت في النظام اللغوي للعربية دراسة علمية دقيقة: " بالإدغام، المضارعة، الإعلال، الإبدال، والقلب المكاني... مما يسمح بالقول: أنه قد درس أصوات العربية دراسة: " فونتيكية وفونولوجية" ، وهذا يعني أنه قد اهتم بدراسة الصوت وهو مستقل " منفرد" عن بقية الأصوات الأخرى، وفي الوقت ذاته يعني بدراسة وظيفية الصوت اللغوي عندما يسبقه صوت آخر أو يتبعه صوت ما... وكيف يتأثر هذا الصوت ويفقد بعض صفاتيه، أو خصائصه التي كان يملكتها، أو يتصرف بما لحظة كونه منفرداً معزولاً ومجرداً؟... ثم كيف يغير الصوت معنى الكلمة؟...".

وبعدها وصل "سيبويه": 180هـ طريق أستاذة "الخليل" ، فقدم دراسة للأصوات أوفى من دراسة أستاذة وأكثر دقة، حيث أورد دراساته الصوتية هذه . أثناء حديثه عن ظاهرة الإدغام ، ويعد سيبويه من أوائل علماء العربية المعтинين " بالإدغام" ، حتى عده محور دراسته

¹. غانم قدوري: المدخل إلى علم التجويد، ص.67.

². المرجع نفسه: ص.68.

³. حسني خاليد: مدخل إلى اللسانيات المعاصرة، ص.39.

⁴. عبد المعطي نمر موسى، (1435هـ 2014م)، الأصوات العربية المتحولة وعلاقتها بالمعنى، ط.1، دار وكتبة الكندي (الأردن)، ص.22.

لالأصوات العربية، وقد ترسم خطاه على من تلاه. على اختلاف العرض . بالكلام على مخارج الأصوات وبيان صفاتها العامة والخاصة ، وكمنهج أيأسود الدولي من قبل " وصفاً واقعياً، قائم على الملاحظة الذاتية ، وبعيداً عن الافتراض والتأويل ".¹

إذن فقد جاء "سيبويه" صاحب " الكتاب " بدراسة صوتية أكثر دقة من دراسة أستاذه، ويبدو ذلك واضحاً من خلال تفصيله في مخارج الأصوات موضعاً وعدداً، حيث جعلها ستة عشر مخرجاً. وقد تأثر بكتاب "سيبويه" وكل من جاء بعده من النحاة واللغويين ، ليس في آرائه النحوية فحسب بل حتى في آرائه الصوتية كذلك، فاختنوا يرددون كلامه في الأصوات دون أن يزيدوا عليه ما يستحق الذكر، فلم يترك لسيبويه في كتابه فراغاً يرأبونه ولا نقصاً يضيفونه فيها هو "الزجاجي" "ت340هـ" مثلاً وهو من علماء القرن الرابع هجري ، بعده يتكلم في كتابه " الجمل " عن الإدغام ، والذي لا يحدث إلا من خلال معرفة مخارج الحروف وصفاتها ، ومن علماء هذا العصر كذلك الذين تأثروا بفكر سيبويه نجد " ابن حني " "ت392هـ" ، إذا وضع كتاباً مستقلاً في علم الأصوات سماه " سر صناعة الإعراب "، حيث لا يكاد يخرج فيه عن كلام "سيبويه" في تعداد المخارج ووصف الحروف ، فكثيراً ما يقتبس نص العبارات الواردة في " الكتاب " ويفق عن حدودها ، يجد أنه أول من استعمل ، ولأول مرة مصطلح " علم الأصوات " منها بذلك إلى العلاقة بين " علم الأصوات " وبين " علم الموسيقى " كما كان من خلال كتابه هذا الأسبق في تعرضه لطبيعة ووظيفة الجهاز النطقي عند الإنسان ، مشبهها إياه بالناي وبوتر العود ، كما استطاع بذلك وسرعة بدهاته أن ينتبه إلى الدور الوظيفي التمييزي الذي يؤديه الصوت اللغوي ، وهذا ما يعرف اليوم بـ: الفونيم".²

كما يمثل " ابن حني " من خلال كتابه هذا مرحلة تطوراً عميقاً في الدرس اللغوي عام، والصوتية خاصة من حيث تحديده وتصنيفه للمفاهيم الإجرائية والآليات البحثية .

ولا تخرج تعريفات علماء العربية والتجويد للظواهر الصوتية من إدغام، قلب، إبدال، وقف... عن هذا المعنى، واصل ذلك كله وارد في كلام سيبويه.³

فتعند المحدثين بحد العلاقات التركية التي هي علاقة الفونيم بما يجاوره ضمن المحور التركي، للوحدات والجمل فإنما أن تسمح العلاقة بأن يظل الفونيم محتفظاً بجميع صفاتاته الصوتية، وإنما أن تؤدي إلى تغيير الصفة أو أكثر فيه، أو إلى تغييره ذاته ويحدث ذلك بفعل مبدأ فونولوجي هام يسمى المحاور، ومن الظواهر الفونولوجيا لحاصلة في الفونيمات بفعل هذا المبدأ بحد:

المماثلة وهي نمط شائع من التغيير يحصل على فونيم بصلته بفونيم مجاور، ويرتكز على أن يحصل فونيمان معاً سمة نطقية مشتركة، ويمكننا أن نمثل ذلك في مجموعة من الظواهر الفونولوجية، التي يتميز بها اللسان العربي هي: الإدغام: مثل: إدغام "النون" في "الميم" عندما تكون ساكنة ، وذلك في مثل: "ما" التي أصلها "من ما".الاقلام: اقلاب "النون" "ميما" حينما تتبع "بالياء" وذلك في؛ مثل: "ينبغي" التي تنطق نونها مهما إجابةً لما تقتضيه مجاورة النون للميم حينما تكون ساكنة.ج . الإبدال: إبدال "ناء" إن فعل طاء أو دالاً تأثراً بالصفات الصوتية المميزة للفونيم الذي قبلها"فاء الفعل" وذلك في مثل: إضطراب " التي تفترض صورته النموذجية أن تكون قبل إجراء المماثلة : "إضطراب" ، وفي مثل: "ازداري" التي تفترض صورتها النموذجية أن تكون قبل إجراء المماثلة "ازترى".⁴

¹. صام نور الدين، (1992م)، علم وظائف الأصوات اللغوية "الفونولوجيا" ، ط.1، دار الفكر اللبناني للطباعة والنشر، بيروت (لبنان) ،ص.ص.166,164.

². رمضان عبد التواب: المدخل إلى علم اللغة ومناهج البحث اللغوي، ص.16.

³. ينظر: غانم قدوري الحمد، (1425هـ 2004م)، المدخل إلى علم أصوات العربية، ط.1، دار عمار (الأردن)، ص.214.

⁴. طيب دبة: مبادئ في اللسانيات، ص.179.

* علم وظائف الأصوات أو ما يصطلح له حديثاً " بالفونولوجيا" يدرس وظيفة الوحدة الصوتية " الفونيم" داخل نظامه اللغوي من إدغام ، إبدال ، قلب ، وقف... إن هناك عدداً من المصطلحات الصوتية وضعها علماء العربية ضمن علوم أخرى مثل الإعلال والإبدال فهي أقرب إلى علم الأصوات. وهي بمثابة قضايا شغلت العلماء قديماً وما زالت تعالج في الدراسات اللغوية الحديثة.

٤.٢ المطلب الثاني: علم الأصوات وموقعه في الدرس اللغوي الحديث:

ولا شك في أن أهمية علم الأصوات في دراسة اللغة العربية وعلومها لا تقل أهمية عنها في دراسة اللغات الأخرى ، وتراثنا اللغوي زاخر بمباحث هذا العلم منذ العصور الأولى للتأليف اللغوي ، وزادت مكانة هذا العلم بعد أن جمع موضوعاته علماء القراءات القرآنية في كتب علم التجويد ، ولا شك في أن هذا العلم يخدم كتاب الله يقتضينا أن نعني به أشد عناية ، وإن نعمق في أصوله وحقائقه، ونوسع في ميادينه بحيث يشمل كل العلوم اللسانية، حتى تظل عريبتنا سليمة صحيحة ، إذ في صحتها صحة أداء القرآن وسلامته.^١ وإنما أنّ اللغة قبل كل شيء أصوات تننظم في كلمات وجمل ، وتتوقف معرفة نظامها الصوتي، عند البحث في قضایاها الصرفية وال نحوية .^٢

الخاتمة والنتائج:

. وفي التراث العربي نجد كثيراً من القضايا الصوتية الموجودة في الدراسات اللغوية الحديثة؛ وأن العرب كانوا هم السباقون إليها، بداية من مفهوم الصوت وطبيعته، وخصائصه العامة، وأثره السمعي، A constic phonetics، ومعرفتهم الكبير بكونات جهاز النطق، ومخارج الأصوات، وفي صفات الأصوات، والجهر والهمس،... وكل ما يدخل في الصوتيات وهو ما يعرف في الاصطلاح الحديث " بالفونيتيك" ، ودرسو ما لم يعرفه البحث الصوتي الحديث مع اختلاف الوسائل، واهتدوا بالنطق الذاتي إلى ما اهتدى إليه المحدثون بوسائل العلمية والمخبريات الصوتية ومعاملتها التقنية .

. إن كثيراً من المسائل الدقيقة في دراسة الأصوات عرفت عند العرب لا يوليهما المحدثون شيئاً من العناية ، وإنما يأخذون المادة الصوتية من اللغات الأخرى دون النظر إلى أصولها العربية.

. علم الأصوات وجد في صورته الواضحة والجلية في التراث العربي عند " الخليل" و "سيبوبيه" و "ابن جني" و "علماء التجويد" ، ولم يستأثر الأبحاث الرائدة .

. وفي الأخير يمكن القول أن القضايا الصوتية في التراث العربي بدأت منذ شروع اللحن عند العرب أي : بداية الدراسات اللغوية ، وتشمل القضايا الصوتية المخارج وصفات الصوتية حتى كل الظواهر اللغوية الصوتية بداية من المفهوم إلى كل ما تناول في البحث الصوتي، وأصبحت هذه قضايا تشغل بالباحثين حديثاً وما زالت تعالج في الدراسات اللغوية الحديثة، ولا ننسى الجهد الجبار الذي قدمها علماؤنا قديماً، وقد كان لهم فضل كبير في ذلك. وتناولنا في هذا المقال بعض أو جزئية مما تناولها علماؤنا في الدراسة الصوتية التي أصبحت قضايا تعالج في الدراسات اللغوية الحديثة ولا يسعنا ذكر هذه القضايا في هذه الصفحات القليلة لضخامة التراث اللغوي والصوت العربي .

^١. غانم قدوري الحمد: المدخل إلى علم أصوات العربية، ص.299.

². المرجع نفسه: ص.300.

قائمة المصادر والمراجع:

1. ابن جني ، (د.ت)، *الخصائص*، تتح: محمد علي النجار، د.ط، مكتبة دار الكتب المصرية.
2. ابن جني، (1413هـ، 1993م)، *سر صناعة الإعراب*، تتح: حسن هداوي ، ط.2، دار القلم (دمشق).
- 3 إبراهيم أنيس، (د.ت)، *الأصوات اللغوية* ، د.ط، مكتبة النهضة (مصر).
4. أحمد مختار عمر،(1418هـ، 1997م)، دراسة الصوت اللغوي، د.ط، عالم الكتب(القاهرة) .
5. تحسين فاضل عباس ، (د.ت)، *مخاج الأصوات وصفاتها*، د.ط، جامعة الكوفة كلية الآداب.
6. حسني خاليد،(د.ت)، *مدخل إلى علم إلى اللسانيات المعاصرة*، د.ط، مكتبة نوميديا.
7. الخليل بن أحمد الفراهيدي، (1424هـ 2002م)، *كتاب العين*، تتح: عبد الحميد المهندي، دار الكتب تعليمية (القاهرة)، د.ط، القاهرة.
8. الخليل: *معجم العين*، 2020/03/16، 17:30، <https://ar.wisource.org>
9. خليل ابراهيم عطية، (1983م)، في البحث الصوتي عند العرب، د.ط، دار الجاحظ للنشر(بغداد).
10. رمضان عبد التواب، (1997م،1417هـ)، *المدخل إلى علم اللغة ومناهج البحث اللغوي*، مكتبة الحانجي للطباعة والنشر (القاهرة)، مصر، ط.3.
11. سيبويه، (1402هـ، 1927م)، *الكتاب*، تتح: عبد السلام محمد هارون، ط.2، دار لرفاعي (الرياض).
12. صام نور الدين ، (1992م)، *علم وظائف الأصوات اللغوية "الفنونلوجيا"*، ط.1، دار الفكر اللبناني للطباعة والنشر، بيروت(لبنان).
13. طارق برمود،(2012م)، *دلالة الألفاظ عند ابن جني كتابه الخصائص*، مجلة الممارسات اللغوية (تيفزي وزو)، العدد:9.
14. طيب دبه، (2001م)، *مبادئ في اللسانيات البنوية*، د.ط، دار القصبة للنشر والتوزيع (الجزائر).
15. عبد المعطي غر موس صناعة ، (2014م،1435هـ)، *الأصوات العربية المتحولة وعلاقتها بالمعنى*، ط.1، دار ومكتبة الكندي (الأردن).
16. غانم قدور الحمد، (2005م 1426هـ)، *علم التجويد*، دراسة صوتية ميسرة، ط.1، دار عمان (الأردن).